

## Almacén de paños y novedades

### CLEMENTE IRAZU

POSTAS 2.—VITORIA

Esta casa que acaba de abrir sus puertas al público, ha recibido de las principales fábricas nacionales y extranjeras un abundante y variado surtido en paños y novedades que venderá a precios sin competencia.

Los que quieran géneros elegantes, los que deseen adquirirlos en condiciones de economía y duración y los que aspiren a ir con la moda, deben comprar en esta casa.

A los señores sacerdotes.—Gran surtido en géneros para trajes tales, de negro garantizado. Ventas al por mayor y menor.

7503

POSTAS 2.—VITORIA

14

## HERALDO ALAVÉS

Teléfono núm. 43. Apartado núm. 14

### "EOLIO"

La Casa Ochoa pone en conocimiento de su numerosa clientela, haber adquirido la venta exclusiva para esta provincia del "EOLIO", novísimo aparato para tocar el piano, el más perfecto, y económico de los de su género como lo testimonia el éxito mundial por él alcanzado, y la medalla de oro obtenida recientemente en la Exposición internacional de Londres.

Un niño puede en él ejecutar, a la perfección, las más difíciles obras musicales sin experimentar fatiga alguna.

Precio del "Eolio" 1.100 pesetas

7603 General Alava 5.—VITORIA 2.—2

## P. HERNANDEZ

Médico

ENFERMEDADES DEL estómago, piel y gónito-urinares

Electroterapia

Consultas de 10 a 1 y 4 a 6 excepto los domingos

GRATIS A LOS POBRES LOS DOMINGOS DE 9 A 11

Estación 24, pral. derecha

## Retuerto-Oculista

Consulta particular de 11 a 1

Consulta y operaciones gratis a los pobres de 2 a 4

Postas 12, 1.

## SESIÓN BORRASCOSA

### Las aguas y el alcantarillado

Como en las grandes solemnidades.—El reinado de las tinieblas ó debate laberíntico.—Un dictamen técnico, un aditamento y una moción.—Otros asuntos.

Inevitable importancia tiene la sesión municipal anoche celebrada.

Entre los asuntos puestos á despacho, figuraba un dictamen del señor oficial letrado, informando en el último escrito presentado por don José Schneider y compañía, sobre que se reconociera á dicha sociedad personalidad para contratar con el Ayuntamiento.

Trátase en términos lisos y llanos de acordar el otorgamiento de la escritura para comenzar las obras de alcantarillado y traídas de aguas ó de abandonar este beneficioso proyecto de tanta trascendencia para la vida local.

Los periódicos hablaron de esta sesión, concediéndola importancia inusitada y el pueblo de Vitoria acudió ayer noche atraído por los reclamos de la prensa al salón de las sesiones municipales. ¿Vió el público frustradas sus esperanzas? En manera alguna. Apenas iniciado el debate sobre el asunto de las aguas, la discusión de los ediles fué acalorada, violenta, con tonos de entusiasmo por parte de algunos al defender el proyecto; con arranques frenéticos por parte de los que, creyendo ver en este asunto nebulosas, pedían que el dictamen puesto á discusión pasase una vez más al oficial letrado para que aclarase la segunda parte.

La atmósfera estaba caldeada. La tormenta próxima á estallar... y estalló con horrido fragor, apesar de tratarse de agua.

Si fuéramos á reflejar en las cuartillas el violento debate á que dió origen el informe del señor oficial letrado, necesitaríamos todo el espacio del periódico; por esta razón solo una idea vaga del mismo hemos de servir á nuestros lectores pero, eso sí, abarcando en los estrechos límites de este extracto de la sesión, los puntos culminantes de la discusión.

Momentos hubo en que nos creíamos espectadores de una tragedia; otras veces, las sutilezas de algunos ediles desahucaban nuestra hilaridad como los desahucos de brocha gorda.

En el curso del debate no vimos un gesto arrogante en los oradores. Su acento era vulgar. Ora levantaban los brazos en movimiento brusco, como quien vá á acometer á su contrario, ora los dejaban caer sobre los pupitres con violencia, golpeando estos, como si de meter ruido dependiera la razón.

El señor Lorente, que asistió á la sesión para defender los proyectos de traída de aguas y alcantarillado estuvo pedestre en la defensa que hizo. Después de su alejamiento de la casa de la

## LOS MEJORES VINOS

vende

### JULIAN ARENAZA

5'50 pesetas cántara y 30 céntimos botella  
Hoja clarete y tinto superior  
Estación 81

## Nicolás Barajuán

Gabinete de Masaje y Callista  
exosión y extracción de callos sin dolor, con arreglo á los últimos adelantos. Asepsia instrumental rigurosa. Servicio en el Gabinete y á domicilio.  
Estación 29, 2.

## Aviso á los sastres

Ha llegado á esta capital hospedándose en el Hotel Pallares el viajante de la acreditada casa de confección de capas para caballero de don Enrique Fortuny de Barcelona, don José Caballero, el que permanecerá aquí hasta el domingo, teniendo á disposición de sus clientes un nuevo y variado muestrario, en el cuarto número 22 de dos á cuatro de la tarde. 7598—44

## Libros de texto

Para Instituto, Seminarios y Academias Militares. Librería del Corazón de Jesús. 7603—6—3

**Pérdida** de un billete de 50 pesetas en el trayecto de la calle Mateo Moraza, Cuchillería y Chiquita. Se puede entregar en la imprenta de este periódico y se gratificará. 7611—1—1

teatro, falso, ficticio, artificioso... preparado para el efecto.

Antes de terminar, el secretario dá lectura del informe del oficial letrado, ocurre un incidente.

El señor Usatorre.—Léase este escrito, (entrega uno á la presidencia).

El señor Mújica.—Antes debe conocerse el informe del letrado en todas sus partes.

El señor González.—Léase esta moción. Tenemos sobre la mesa un dictamen, un aditamento al dictamen, del señor Usatorre y una moción del señor González.

El señor secretario lee el dictamen del oficial letrado.

Prestemos atención: Dice el dictamen que la Sociedad Schneider y Compañía se presentó á la subasta de las obras de alcantarillado y traída de aguas sin personalidad jurídica, por cuanto la escritura de constitución de la Sociedad era nula y sin efectos legales por tanto.

Opina que es nulo todo lo hecho. Dice, además, que dicha Sociedad Schneider rigió ilegalmente.

En la segunda parte del informe dice el oficial letrado que la Sociedad Schneider se constituyó nuevamente en 26 de junio de 1907 y que esta nueva sociedad tiene personalidad para contratar con el Ayuntamiento desligándose este de las anteriores contrataciones.

Piden la palabra los señores Lorente (que entra precipitado en el salón) Usatorre, González y Mújica.

El señor Lorente.—Comienza diciendo que cree un deber volver á los señores para dar explicaciones acerca de las gestiones realizadas por las comisiones por él presididas en el asunto de las aguas y alcantarillado.

El señor Lorente está nervioso, arrastra las ces al hablar con precipitación y no se le entienden algunas palabras.

Dice que la comisión de aguas se limitó á aconsejar al Ayuntamiento lo que convenia en el asunto de las aguas desde el punto de vista económico y siempre, poniendo al Ayuntamiento al cubierto de cualquier riesgo. Las condiciones legales y técnicas, de las bases, dice el señor Lorente que corrieron á cargo de los señores oficial letrado y arquitecto municipal.

Al llegar á este punto el señor Lorente se excita en extremo; habla del oficial letrado y dice de él que no halló defecto alguno en la escritura de constitución de la Sociedad al hacer la subasta; que se acordó hacer la escritura con el Ayuntamiento y que se hubiera hecho si el Síndico no pone reparos.

Respecto á las observaciones del Notario dice el señor Lorente que le consta, está dispuesto á otorgar la escritura entre la Sociedad Schneider y el Ayuntamiento por que dicha Sociedad tiene existencia legal á virtud de la segunda escritura de constitución.

Se extraña el señor Lorente de que haya sido laconico el Oficial letrado en anteriores ocasiones y ahora se muestre tan explícito.

Dice que el Ayuntamiento hace alardes de puritanismo en esta ocasión y en cambio ha prescindido de formalidades en el asunto del alumbrado público.

Habla de la fianza de la Sociedad Schneider, y agrega que el Ayuntamiento ha tenido una ganga al dar con quien tome las obras de traída de aguas y alcantarillado en firme.

Termina diciendo que el Ayuntamiento debe hacer la escritura y que el Notario no se opondrá á ello; que el Ayuntamiento no contrata con personas, sino con dinero; que hay 150.000 pesetas de fianza y que la escritura debe otorgarse en término de 15 días.

Se lee un escrito firmado por los señores Usatorre, Eguilaz, Apodaca, Durana, Elzaurdi, San Vicente, Arriueca, Mongelos y Aguirregaviria, mostrando su conformidad con la primera parte del dictamen y pidiendo que pase de nuevo á dicho señor, para que aclare la segunda parte.

Acto seguido se dá cuenta de una moción del señor González pidiendo al Ayuntamiento que se realicen las obras de saneamiento previa nueva adjudicación por el cual debe otorgarse la correspondiente escritura con el señor Schneider, toda vez que el señor oficial letrado reconoce la personalidad jurídica á la expresada Sociedad.

El señor Mújica.—Estoy conforme con la primera parte del dictamen y respecto de la segunda como no hemos de convencernos pido que se ponga á votación.

El señor Usatorre.—Nos hemos salido del objeto principal. Aquí no se trata de la adjudicación de las obras sino de la personalidad de la Sociedad Schneider para otorgar la escritura.

Segun el dictamen, la sociedad con arreglo á la primera escritura, que fué con la que vino á la subasta no tiene personalidad, luego el asunto se ha concluido.

Ahora bien; hay una segunda parte en ese dictamen, que yo no entiendo. Se dice que el Ayuntamiento puede contratar con la sociedad Schneider con nuevas condiciones deshaciendo todo lo hecho entrando en vias de arreglo pero desligándose de contrataciones anteriores.

Estamos ligados con la Sociedad Schneider? Eso quiero saber. Y por eso pido en mi aditamento, que pase el dictamen para aclaración de ese punto al oficial letrado.

To creo—dice el señor Usatorre—que no estamos ligados, que á nada obliga y que se puede contratar con la Sociedad Schneider de nuevo; toda vez que está constituida hoy en Sociedad legal ó con otra Sociedad cualquiera.

El señor Mújica.—Con la Sociedad Schneider únicamente.

El señor Usatorre.—No señor. Con esa Sociedad ó con otra.

El señor Lorente.—Hay algunos refractarios á las obras de alcantarillado.

El señor Usatorre.—No soy refractario á las obras, pero sí á que el Ayuntamiento contrate con un ente imaginario.

Todo lo hecho es nulo, esto lo reconoce la moción del señor González.

Se entabla un vivo diálogo entre los señores Lorente y Usatorre, sobre si el Notario puede ó no otorgar la escritura cortándole el señor Alcalde con la campanilla.

Reina por un momento la calma. Después de la calle sube un sordo rumor. Poco después los acordes de un paso-doble, alegren la sala de las sesiones. Ha comenzado la musical en la Plaza Nueva.

El debate ha dejado huellas de cansancio en muchos semblantes.

El señor Lorente está livido. El señor Usatorre tiene una sonrisa indefinible en sus labios. El señor Mújica se agita en el escaño.

Va á comenzar de nuevo el pugilato. El señor Mújica.—Lo mejor será poner á votación la moción del señor González.

El señor Lorente.—Insiste en que debe firmarse la escritura dentro de un plazo de 15 días.

El señor Apodaca.—La moción está fuera del orden.

El señor Mújica.—¿Y la de ustedes no? Pide la palabra el señor Usatorre.

La discusión se encausa nuevamente. Dice este señor que el Ayuntamiento debe decir si está conforme con el dictamen del letrado y si ha de pasar á su estudio—al del letrado—para que haga algunas aclaraciones.

Interrumpe el señor Lorente, diciendo que la opinión del letrado no vale.

Sigue en el uso de la palabra el señor Usatorre, manifestando que el Notario dijo en la prensa que la sociedad Schneider no tiene personalidad y añade que no hará la escritura á no ser salvando su responsabilidad para que caiga ésta sobre el Ayuntamiento.

Insiste en que se admita la aclaración al dictamen.

El señor Villanueva.—¿Qué es eso de aditamento? No sabía yo que teníamos tantas facultades.

El señor González.—Discútese mi moción.

El señor Apodaca.—Está fuera del orden.

El señor Mújica.—Y la de de ustedes también.

(Otra vez el señor Alcalde se vé precisado á hacer uso de la campanilla.)

El señor Apodaca.—En la segunda parte del dictamen del oficial letrado se habla de nuevas condiciones. Por eso pido que se vote la moción del señor Usatorre. El querer hacer la adjudicación no es legal.

Discútese el aditamento. El señor Mújica.—Mo se puede discutir.

El señor Usatorre.—Lo dijo Mújica... El señor Alcalde.—¡Señores concejales! Orden.

El señor Uralde (don R.)—Aquí parece como si existiera afan por parte de algunos señores en aplazar este asunto. Algunos concejales se sienten letrados y adicionan el dictamen técnico de un letrado para pedir... que se aplace esto.

El señor Usatorre.—No es eso. Es que no hay documento con fuerza de obligar.

El señor Mújica.—La escritura. El señor Usatorre.—Escritura de Sociedad sin capacidad.

El señor Uralde.—Por eso se ha consultado al letrado y dice que tiene personalidad.

Pide la palabra el señor Lorente.

Pierde animación por momentos el debate.

Al pedir la palabra el señor Lorente se produce un movimiento de expectación ó gomas al Presidente de la Comisión de Aguas.

Opina que el Ayuntamiento debe darse por enterado del dictamen.

No está conforme con lo de nuevas condiciones.—¿Como estarlo—dice,—cuando el Arquitecto aseguró que eran una ganga.

Hay responsabilidad para el Ayuntamiento, pero no al hacer la escritura, sino al dejar incumplido un acuerdo.

El Notario firmará la escritura porque no tiene responsabilidad.

Al pronunciar estas palabras el señor Lorente, lo hace á pleno pulmón, gritando, levantándose á veces de su asiento y dirigiendo miradas fulgurantes al señor Usatorre.

Este habla también excitado y dice poco más ó menos:

Usatorre.—La Sociedad Schneider tiene personalidad, pero para los actos de hoy; no para los que precedieron y siguieron á la subasta de adjudicación de obras hasta la constitución de nueva sociedad.

El Ayuntamiento debe abrir nuevo concurso.

El señor González.—Para pasar diez años sin hacer nada.

El señor Apodaca.—Se hará cuando se pueda.

El señor Lorente.—Aprobando el dictamen se dá validez á los actos de ahora. Hay alusiones personales. Habla el señor Lorente excitadísimo de cosas oídas en la calle.

Se promueve un ruidoso incidente que termina con las palabras del señor Ordoño.

Este dice, que no deben recogerse rumores de la calle, porque no siempre son fundados.

Se pone á votación el dictamen del oficial letrado dividido en dos partes.

La primera, en la que se niega personalidad á la sociedad Schneider constituida en forma que se presentó á la subasta, se aprueba por unanimidad; y la segunda en la que se dice que la sociedad referida tiene personalidad por haberse constituido nuevamente en junio de 1907 y es apta por tanto para contratar con el Ayuntamiento desligándose éste de anteriores contrataciones fué así mismo aprobada por los señores Lorente, López de Guereña, Subijana, González, San Vicente (E.) Uralde, Ruiz, Villanueva, Mújica y Alcalde.

En contra los señores Aguirregaviria, Mongelos, Elzaurdi, Usatorre, San Vicente (A.), Arriueca, Ruiz Eguilaz, Durana y Apodaca.

Fundamentó su voto el señor Usatorre, en que el acuerdo era anormal é injusto, pues se aprobaba una moción sin entenderla.

El señor Mongelos, en que era vaga la segunda parte del informe.

En idénticas razones fundamentaron su voto los demás señores de la minoría.

Después de aprobado este asunto se dió cuenta de un escrito del señor Leonard, para que el Ayuntamiento se haga cargo del alumbrado público.

Pasa á intereses generales.

Los maestros auxiliares piden aumento de sueldo.

Pasa el escrito á Instrucción pública. Así como también otro de la maestra de la escuela maternal, con igual pretensión.

Propone el señor Mújica un voto de gracias para la comisión de aguas, por el embocinamiento de un río y que se recompense á los empleados que han trabajado en este asunto.

Y después de otros ruegos de escaso interés, se levantó la sesión.

Eran las nueve y cuarto.

Los maestros auxiliares piden aumento de sueldo.

Pasa el escrito á Instrucción pública. Así como también otro de la maestra de la escuela maternal, con igual pretensión.

Propone el señor Mújica un voto de gracias para la comisión de aguas, por el embocinamiento de un río y que se recompense á los empleados que han trabajado en este asunto.

Y después de otros ruegos de escaso interés, se levantó la sesión.

Eran las nueve y cuarto.

Los maestros auxiliares piden aumento de sueldo.

Pasa el escrito á Instrucción pública. Así como también otro de la maestra de la escuela maternal, con igual pretensión.

Propone el señor Mújica un voto de gracias para la comisión de aguas, por el embocinamiento de un río y que se recompense á los empleados que han trabajado en este asunto.

Y después de otros ruegos de escaso interés, se levantó la sesión.

Eran las nueve y cuarto.

Los maestros auxiliares piden aumento de sueldo.

Pasa el escrito á Instrucción pública. Así como también otro de la maestra de la escuela maternal, con igual pretensión.

Propone el señor Mújica un voto de gracias para la comisión de aguas, por el embocinamiento de un río y que se recompense á los empleados que han trabajado en este asunto.

Y después de otros ruegos de escaso interés, se levantó la sesión.

Eran las nueve y cuarto.

Los maestros auxiliares piden aumento de sueldo.

Pasa el escrito á Instrucción pública. Así como también otro de la maestra de la escuela maternal, con igual pretensión.

Propone el señor Mújica un voto de gracias para la comisión de aguas, por el embocinamiento de un río y que se recompense á los empleados que han trabajado en este asunto.

Y después de otros ruegos de escaso interés, se levantó la sesión.

Eran las nueve y cuarto.

Los maestros auxiliares piden aumento de sueldo.

Pasa el escrito á Instrucción pública. Así como también otro de la maestra de la escuela maternal, con igual pretensión.

pasarán la revista ante la autoridad correspondiente.

El lunes de la próxima semana, día 30 del actual mes de septiembre, se procederá por los agentes de las comisiones electorales, al reparto al vecindario de Vitoria de hojas para la formación de la estadística de las familias y del total varones de 22 y más años, y una vez terminado esto, el día 4 comenzará la distribución á domicilio de los boletines individuales para la inscripción de los aludidos varones.

Mañana salen los verederos del término jurisdiccional con objeto de llevar oficios á los regidores de los pueblos de la jurisdicción.

La Junta carcelaria que estaba convocada para hoy á las once de la mañana no ha podido reunirse por no haber asistido número suficiente para su celebración.

En busca de "Machaco".—Agua y grullo.—¿Habrá huelga?—Festividad.

El representante de la Empresa de toros ha salido para Madrid.

Nicanor Villa lleva según parece, el encargo de cerciorarse si "Machacuito" podrá ó no torrear las corridas del Pilar que tiene contratadas.

Si el valiente matador no pudiera venir, se vera de sustituirlo por otro de los de más cartel.

También aquí estamos bajo los efectos de la tormenta.

La de ayer fué terrible, pues cayó agua y grullo en abundancia.

La calle de Fernando el Cático y las plazas de La Seo y Constitución no eran más que verdaderas lagunas.

En algunas casas se inundaron los sótanos y se hacía imposible el acceso.

Temieron desgracias, pero por fortuna no se han registrado.

Por haber el Alcalde prohibido que los coches pasen ciertas horas, por la calle de Alfonso, corren rumores de huelga entre los aurigas.

Yo creo que no pasará de ser un dicho.

El orfeón zaragozano, ha organizado una hermosa fiesta que se celebrará mañana en la plaza de toros.

Los productos líquidos se destinaron á socorrer á las familias damnificadas por las tormentas en Málaga.

Ante tan caritativo fin, el empresario de la plaza, la cede gratis y el capitán general enviará también gratis, dos bandos militares.

La diputación y ayuntamiento cooperarán también al fin benéfico.—Urbane

## SOCIEDAD

### VIAJES

Ha regresado á Bilbao nuestro buen amigo don Luis Martínez, interventor en aquella Delegación de Hacienda.

Ha vuelto de Madrid nuestro joven amigo don Fernando González de Heredia.

De Bayona (Francia), regresaron ayer tarde, en el tren mixto ascendente de las cinco y media, la afamada modista vitoriana doña Eufemia Bengoa y su hija.

Hoy han ido á Casareina, con motivo de aquellas fiestas, la señorita Felipa García y María Cruz Calvo.

De Bilbao han venido los ingenieros de montes don Alejandro González de Heredia y don José Usenya.

Ha regresado de Haro y Logroño nuestro amigo don Ricardo Uzceta.

El fondista bilbaíno don Modesto Arana, ha venido con motivo del fallecimiento de su padre político, ocurrido en Miñano, y esta mañana ha marchado á San Sebastián.

En el tren expreso descendente de las ocho y media de la mañana, ha llegado hoy de Madrid nuestro querido amigo don César Iradier, ilustrado arquitecto vitoriano.

A Bilbao ha ido hoy don Serafín Larrea, en el tren correo ascendente del mediodía.

En el mismo tren han marchado de casa nuestro particular amigo don Eulogio Serdán y su hijo.

Acompañado de sus ayudantes, ha pasado hoy de San Sebastián á Burgos, en el tren rápido ascendente de las diez y media, el capitán general de la región don Manuel Aguilar.

Le han saludado, en la estación, el general gobernador militar de Vitoria, don Ramón González Tablas, el coronel primer jefe del regimiento de infantería de Cuena, don Francisco Cirugeda, y muchos jefes y oficiales.

Con dirección á San Sebastián y Biarritz han salido en el tren correo descendente de las dos y media de esta tarde, la esposa é hija del señor gobernador civil de la provincia de Alava, don Víctor Ebro, quien las ha acompañado para regresar mañana.

En el mismo tren, ha vuelto á la capital de Guipúzcoa nuestro amigo don Juan de Izaguirre.

Ha ido á Pamplona el capitán de artillería don Enrique Cañedo-Argüelles.

En el correo descendente de esta tarde, ha vuelto de la ciudad burgalesa de Miranda de Ebro, nuestro amigo don Baldomero López, depositario de Alava, en la Delegación de Hacienda de Alava.

Anoche regresó de Tolosa (Alava), en el rápido de las ocho, nuestro respetado amigo el fiscal eclesiástico de San Sebastián y prelado doméstico de Zarate, don José Leocadio Ortiz de Zárate, después de asistir á una misa nueva.

Ha venido de Santander la señorita de Resines, para pasar aquí una temporada con su familia de ésta.

VERANEO

De sus posesiones de la villa guipuzcoana de Deva, donde ha veraneado como otros años, ha llegado de paso, a Victoria, nuestro excoconvecino el teniente coronel de Estado Mayor don Ildefonso Fuentes Bustillo.

De Biarritz, donde han veraneado, según costumbre, han venido nuestro distinguido amigo don Alfonso de Sava y señora.

Con ellos han regresado la esposa e hija mayor de nuestro particular amigo y convecino don Manuel Ibarrodo.

De su casa de Murguía, donde como siempre ha pasado el verano, ha regresado a Madrid la familia de Urquiza.

Ayer tarde volvieron de San Sebastián el capitán de infantería, retirado, don José Rea y su esposa.

Se encuentra en Vitoria la señora Pepita Blanco Recio, que esta veraneando con su familia en la villa alavés de Murguía.

Uno de estos días marcha a continuar sus estudios en Madrid, después de veranear aquí con su familia, nuestro joven amigo don José María Alfaro BAUTIZO.

Se ha celebrado, en la iglesia parroquial de San Miguel Arcángel, el bautizo de la niña de nuestro buen amigo don Ricardo Sáenz de Cenzano.

ENHORABUENAS Hemos sabido con gusto que la señora Mercedes Rozas, hija del comandante de igual apellido, tras brillantes ejercicios verificados en el Conservatorio, ha obtenido honrosas calificaciones en tres años de solfeo y los dos primeros de piano.

La señora de Rozas ha recibido la educación musical en el colegio de Hermanas Carmelitas de la Caridad (calle los Fueros) y su triunfo enatece a dicho colegio.

En el rápido de esta noche son esperados tan aventajada señorita y su hermana Amparo.

Anteayer felicítamos cordialmente a la señora Ascensión Alvarez, por los sobresalientes que ha obtenido en los cursos de Solfeo, en el Real Conservatorio de Madrid; y hoy la damos, nuevamente, calurosos enhorabuena, por el excepcional triunfo que acaba de alcanzar en ese Conservatorio, al sacar cinco sobresalientes, en todos los cursos de Piano, previos públicos y brillantísimos ejercicios.

Hacemos extensiva la felicitación a su profesor, el afamado maestro y notable pianista vitoriano don Juan Arámburu, apreciable amigo nuestro.

AYUDANTE DEL REY Dicen algunos periódicos de Madrid, que en los círculos militares se dá como seguro que al cesar el coronel de ingenieros señor Ripollés, en el cargo de ayudante de Su Majestad, ocupará ese puesto el teniente coronel del mismo cuerpo don Francisco Echagüe, distinguido amigo y paisano nuestro, que lleva muchos años de agregado en la embajada de París.

También añaden que le sustituirá en la capital francesa el coronel de artillería don José Sánchez.

ENFERMOS Va mejorando de su dolencia, lo cual celebramos, nuestro estimado amigo y convecino don José Arca.

Se halla muy mejorada la hija mayor de nuestro estimado don José María Zabala.

BARCELONA (POR TELÉFONO) 330 t. (De nuestro servicio especial)

Fiesta en el Parque Güell.—Lo de Palafrugell.—El tiempo.—Por los damnificados.—El general Weyler.

Mañana en el Parque Güell tendrá lugar una fiesta catalana en favor de las escuelas autonomistas. Varios orfeones recorrerán aquellos paseos. Se bailarán sardanas y se establecerán puestos de venta en diferentes puntos de los jardines.

El autor de la inscripción subversiva del faro de Palafrugell, ha resultado ser como dije ayer, un muchacho de pocos años, hijo de una conocida escritora catalanista, la señora doña Carmen Karr. Dícese que se ha refugiado en Francia.

Continúa el tiempo lluvioso. En las barridas hay varias casas que amenazan desplomarse. Las autoridades han tomado precauciones. Las lluvias han causado muchos daños en varios puntos de Cataluña.

Se han abierto suscripciones públicas para socorrer a los damnificados de Málaga. Los voluntarios supervivientes de la guerra de Africa realizarán el día 6 de octubre una colecta pública. Han publicado hoy una alocución manifestando que hace 47 años, cuando la batalla de Was-Ras, los heridos catalanes que fueron transportados a los hospitales, fueron atendidos por aquellos vobros. Cumplen por lo tanto un deber de gratitud acudiendo en su auxilio.

La colonia malagueña con el concurso de la prensa local, prepara varias funciones teatrales al objeto de reunir fondos para las víctimas de la inundación.

Procedente de Palma ha llegado esta mañana el general Weyler. Marchó poco después a sus posesiones de San Quintín.—Reig.

Vicente Enciso Solana, pone en co de su clientela y del público en general, que ha recibido las últimas novedades de Inglaterra y del país para la próxima temporada.

Cortes de traje inglés alta novedad, por 19, 22, 25, 27 y 30 pesetas meta. Géneros del país desde 2 pesetas hasta 25.

Estación 7, Almacén de paños

En la Audiencia Sentencia.—El tribunal de Derecho ha dictado sentencia en la causa seguida contra Pablo Lassaguet por hurtos.

El día que se celebró la vista dimos cuenta detallada, haciendo por tanto constar que el procesado, estando a las ordenes del tinteiro don Dámaso Viqueo, se apoderó de productos que son destinados a la fabricación.

El fiscal pedía en sus conclusiones varios años de prisión, y la Audiencia, ten vista sin duda del resultado del juicio y lo alegado por el defensor señor Santamaría, le ha impuesto solo seis meses por cada uno de los delitos, con las accesorias y costas.

Los sucesos de Marruecos

(De nuestro servicio especial) 330 t.

Ni se pró ni en contra.—Monsieur Regnault a Rabat.—Medidas contra los soldados de la mehalla.—Declaraciones de los que están en rehenes.

Dicen de Viena que no hay motivo en Berlín de declararse partidarios ni de Ab-el-Aziz ni de Muley Hafid.

—Han llegado a Mazagán emisarios de Muley Hafid con importantes despachos para el gobierno alemán.

Hoy marcharán probablemente de aquí.

De Tanger comunican que el Guebas ha insistido de nuevo en nombre del Sultán para que Regnault venga a Rabat a conferenciar con Abd-el-Aziz.

El gobierno ha autorizado a su ministro para ir a Rabat.

De Tanger dicen que se toman severas medidas contra los soldados de la mehalla que circulan por la ciudad de Rabat molestando a los europeos.

El hijo de Guebas ha colocado en cada puerta diez mezhazin con el objeto de que no entre ningún soldado que no sea portador de un pase especial entregado por el caid. Del mismo modo ha cambiado los fusiles Chaxepot y los «Bon Haha» por los Mauser y Winchester para que los soldados no vendan cartuchos a las tribus de los alrededores casi todos armadas con fusiles Chaxepot.

Se han transportado numerosas cajas de municiones a la aduana de Bar-Marghzen.

Se prepara una importante mehalla para ir sobre Fedbala, para diezmar las tribus comprendidas entre esta aldea y Rabat.

De Casablanca comunican que los prisioneros declaran que sus tribus sufrieron grandes pérdidas; añaden que no emplearon tropas de refuerzo en sus combates, y que las tribus enviaron delegados para que Muley Hafid las socorriese.

También han declarado que temían una acción combinada de los franceses y de Muley-Hafid, contra ellos.

Drude y la paz.—Tranquilidad en el campo moro.—Otras noticias.

De Casablanca comunican que el general Drude ha participado a su gobierno que seis kábila de las más alejadas de la población, no han acudido a someterse.

Agregan los despachos, que en un radio de 50 kilómetros la tranquilidad es completa.

Muley-Hafid ha salido con tropas para castigar la rebeldía de los choudias.

Vida religiosa

En Santa Lucía Mañana día 29 terminan las misas que durante el verano se celebran en la ermita de Santa Lucía todos los domingos y días festivos. Como de costumbre al final habrá adoración de la reliquia de la Santa.

En San Pedro Mañana celebrará en esta parroquia sus cultos acostumbrados la Corte de María o Real Archicofradía del culto continuo a la Santísima Virgen, predicando don Florentino Bastida.

MÁLAGA

Efectos del temporal (POR TELÉFONO) 330 t. (De nuestro servicio especial)

El director general de obras públicas.—Próximo Consejo.—Noticias desmentadas.

Mañana es esperado en esta corte el director general de Obras públicas señor Andrade, quien dará cuenta al ministro de Fomento de las impresiones que haya podido recoger en su viaje a Málaga.

Dicho señor propondrá las obras de urgente necesidad así como los medios para evitar nuevas desgracias.

Mañana ó pasado reunirá en consejo el señor Gonzalez Besada a sus compañeros de gabinete para darles cuenta del relato que haga de lo ocurrido en Málaga el director general.

Las noticias que se reciben de Málaga son desconsoladoras.

Dicen los despachos recibidos que muchas familias de los barrios extremos han entrado en la población en estado verdaderamente lastimoso.

Muchos damnificados imploran en las calles la caridad pública.

Otros menos resignados, amenazan a los transeuntes con grandes facas a la vez que les piden el dinero que lleven encima.

muchos de estos «guapos» han sido detenidos por los agentes de la autoridad.

De Campanillos.—La situación.—800 familias sin hogar.—Pidiendo pan.—Signo lloviendo.

Las noticias de Campanillas no tienen nada de tranquilizadoras. Mas de 800 familias se encuentran sin hogar ni vestidos.

Hay muchos hambrientos que piden por la calle pan a los transeuntes.

Todos ellos piden auxilios urgentes a las autoridades.

Estas han repartido socorros en cuanto lo permiten sus recursos.

Las familias sin ajuar se han refugiado en la aduana.

Los últimos telegramas dicen que tanto en Málaga como en los pueblos circunvecinos sigue lloviendo copiosamente.

Trabajos para el desagüe.—Buscando objetos.—Los muertos.—Cadaáveres sin identificar.

Despachos de Málaga dicen que siguen con actividad los trabajos para desaguar las viviendas.

Cuando llegan a estas las familias que las habitaban antes de la inundación buscan entre el fango los objetos que en ellas estimación.

Se desarrollan con este motivo escenas de diverso carácter.

Unas veces los damnificados dan muestras de júbilo cuando la suerte les depara el hallazgo de lo que desean.

Otros, por el contrario se revelan desesperados al ver perdidas sus alhajas.

Los cadaáveres que han sido identificados en Málaga son 21.

Se ignora el número de cadaáveres que la corriente de las aguas haya arrastrado hacia el mar.

Muchos cadaáveres están sin identificar.

Son de personas que perecieron ahogadas en las posadas de las afueras de la población.

Algunos de éstos se iban a embarcar para nuestras posesiones de Africa.

En las calles hay montañas de cieno. Créese que serán extraídos del barro más cadaáveres.

En Velez Málaga.—Iglesia que se hunde.—Casas desplomadas.—Más cadaáveres.

En Velez la campaña ofrece un aspecto aterrador.

Dicen de Vergamonorro que la iglesia ha quedado completamente destruida y que se han desplomado tres casas.

En Colmenar han sido identificados 27 cadaáveres.

En Benarrerna ha aparecido 4 cadaáveres.

El propietario de los baños de Yllo se ha vuelto loco al saber que su hijo había perecido ahogado.

Otros detalles.—Los de San Lucar.—Puente destruido.—Los argentinos.—Coches salvados.

Se reciben nuevos telegramas de Málaga.

Dicen éstos que han llegado numerosos vecinos de San Lucar hambrientos, los cuales imploran por las calles socorros.

Han caido chispas eléctricas habiendo perecido una pareja de bueyes.

El puente que estaba en construcción ha quedado destruido.

Un obrero iba arrastrado por la corriente y estaba a punto de perecer, otro se arrojó a las aguas para salvarle pereciendo ahogado. Un tercer obrero se arrojó así mismo a las aguas consiguiendo salvar al primero.

El consul de la República Argentina ha telegrafado diciendo, que los súbditos argentinos que residen en Málaga no han sido víctimas de la inundación, aunque a consecuencia de ella han sufrido muchas pérdidas.

El mismo despacho dice, que yendo en coche el consul por el puente sobre el Guadalorca volcó el carruaje, resultando ileso el consul pero herido uno de sus hijos.

La vida de los pueblos

(POR CORREO) (De nuestros correspondientes)

MURGUIA.—Mañana día de San Miguel Arángel habrá en esta villa vaquillas para los aficionados, tamboril y otras diversiones. Si el tiempo acompaña, las fiestas han de verse muy animadas, como otros años.

Aún sigue aquí la colonia madrileña. Durante su estancia en esta han despertado grandes simpatías, los jefes, oficiales y tropa del regimiento de Cuenca que han permanecido unos días entre nosotros.—28 Septiembre, 1907.

SAN SEBASTIAN

(POR TELÉFONO) 520 t. (De nuestro servicio especial)

De pesca. Está tarde han entrado en el puerto los vapores pesqueros trayendo gran cantidad de pesca.

Socio honorario Su Majestad el rey ha aceptado la presidencia honoraria del club automovilista de Guipúzcoa.

A este se le ha concedido el título de «Real Club».

En el ayuntamiento A las dos de la tarde se ha reunido en el ayuntamiento la comisión de los ferrocarriles trasparenciales y después de firmar el acta han salido para Francia.

Ha asistido el general Echagüe que se ha quedado aquí.

El fonicular A las cuatro y media de la tarde del día 30, se inaugurará el transbordador fonicular al monte Ulla.

De viaje Ha salido para Burgos el capitán general de la región señor Aguilar siendo despedido en la estación por las autoridades.

El marqués de la Mesa de Asta, ayudante de don Carlos, ha llegado a esta, don Carlos vendrá hacia el 7 ó 8 de Octubre y permanecerá hasta fin de mes.

Ha llegado también el obispo de Dijon (Francia) hospedándose en el

convento de los padres Carmelitas de Igueldo.

El tiempo Se está desarrollando una tremenda tempestad en este momento.

"Mi única hija Lucrecia, de 2 años, se desmejoraba rápidamente. El médico ordenó la

Emulsión SCOTT

la cual cambió completamente su estado. Ahora, a pesar de estarle saliendo las muelas, está hermosísima y con muchas ganas de jugar."

(Firmado) Marcos de la Pena. Quitanillobos (Burgos) Septiembre 20 1906.

Los médicos ordenan la EMULSIÓN SCOTT porque saben de lo que está compuesta es decir de los productos mas puros y energicos del mundo.

Acceptando otras emulsiones parecidas a la de SCOTT, malgastaría usted su dinero y jugaría con su salud.

NINGUNA OTRA EMULSIÓN en el mundo posee las propiedades vigorizadoras y curativas de la de SCOTT, porque solamente la de SCOTT se prepara con los materiales puros y mas energicos, por el procedimiento perfeccionado de SCOTT.

Pruebe y vea como a su niño le gusta la de SCOTT. Pida hoy una muestra gratis a D. CARLOS MARÉS, Calle de Valencia 333, Barcelona enviando 75 cts. en sellos para el franqueo. En todas las Droguerías y Farmacias.



Obténase siempre la Emulsión con esta marca: "El Pescador", marca del procedimiento Scott.

Bilbao

(POR TELÉFONO) 530 t. (Nuestro servicio especial)

Nombramiento Ha sido nombrado vicesecretario de la sala segunda de esta audiencia don Víctor Cebra.

Los nacionalistas A las 740 llegaron de San Sebastián los nacionalistas que fueron detenidos por profetir gritos que fueron calificados de subversivos señores Olazagotia y Orostegui.

Desgracia De Castro-Urdiales dicen, que en Letares ha sido arrollado por una vagoneta, muriendo de resultas de las heridas sufridas, el obrero de las minas de «Sota y Aznar», Restituto Basterra.

Para mañana Hay animación para el banquete y fiestas vascas que se celebrarán mañana en Baracaldo.

Reunión El Alcalde ha convocado para el lunes a los carreteros para tratar de la excesiva carga que estos ponen en los vehículos.

También el lunes se repartirá entre los pobres el donativo que hizo el rey.

Entierro El de la madre de don José María Larrea ha sido verdadera manifestación de duelo.

Audió la Junta Directiva de la Diputación Vasca.

Detenido En Arrigorriaga ha sido detenido Antonio Olavarría por haber atemorizado al vecindario con una escopeta.

Sucesos locales

La fiesta del arbol.—Un individuo que conducía un carro de bueyes, lo guiaba tan derecho que fué a tropezar el carro con un arbol de la calle del Mercado, destruyéndolo.

Detenido por el guardia municipal del distrito fué puesto a disposición del jefe, quien le hará pagar el destrozo y la multa correspondiente, para que otra vez conduzca el ganado con más cuidado.

Lo de los sábados.—Por los guardias municipales han sido detenidos algunos mendigos que se dedicaban al socorrido oficio de la postulación.

Viendo visiones.—Se ha producido esta mañana cierta alarma, afortunadamente injustificada, entre los vecinos de la casa de la calle de la Plaza de la Provincia, número 11, piso 2.º, izquierda.

Parece que la encargada de la limpieza de dicha habitación, cuyos dueños están ausentes, se ha encontrado, cuando ha ido a hacer las labores, con que un armario estaba completamente abierto, habiendo empezado a dar gritos que han alarmado a los vecinos, por que decía que habían robado.

Habiendo sido avisados algunos guardias municipales, han entrado estos en la habitación y visto que del armario abierto no debía de faltar nada, pues todo estaba en orden.

Valores

(POR TELÉFONO) (De nuestro servicio especial) 530

Bilbao Interior 8405 A. B. 83 C. 8415 varias series

Banco Vitoria dinero 128 Sierra Menora 138 y 140 Guardas 10800 Villadrid 160 Durango Zumárraga obligaciones 94 Ferrocarriles Vascos 72 Robla, a Valmaseda 105, 106 y 10850 Resineras 150

Cambios Londres vista cambio medio 2806 pesetas por librar Cambio medio París vista 11200

Barcelona Interior 4 por 100 apertura 8267 Idem idem cierre 8267 Madrid a Zaragoza y Alicante 6585 Obligaciones del Norte de España 1805.

Azucareras obligaciones 9220 París cheque 11180 Londres cheque 2810

Madrid Deuda perpetua 4 por 100 interior 8245 Idem fin de mes 8255 Deuda amortizable 5 por 100 10095 Acciones del Banco España 44425 Idem C. A. Tabacos 40400 Francos 1175 Libras 2810 París exterior español 8950 Azucareras preferentes 9335 Ordinarias 4190

Vinos de mesa.—Angel Santiago

VIDA MILITAR

Misas de tropa Mañana oírán misa los cuerpos de la guarnición en la forma siguiente: Cuenca y Administración a las nueve en los Carmelitas.

Guipúzcoa, a las ocho y media en San Pedro.

Arlabán a las ocho y media en San Vicente.

Artillería a las nueve en San Miguel.

ULTIMA HORA

(POR TELÉFONO) (De nuestro servicio especial) 530 t.

De Málaga Se calculan en 17 millones las pérdidas a consecuencia del temporal.

El señor Andrade ha salido para Antequera.

El Gobernador civil ha recibido 5000 pesetas, como donativos particulares de los ministros.

El Ayudante del Rey señor Del Rio ha marchado a Almería.

Capitanes de buques mercantes dicen que en el mar han visto muchos cadaáveres.

En Torróñ hay 5 heridos a consecuencia de varios rayos.

Otras noticias En Barcelona y Gerona, un huracán ha causado daños.

El señor Moret pronunciará un discurso el día 9 censurando la obra del gobierno.

HERNIAS

(QUEBRADURAS) Desviaciones de huesos de la columna vertebral, espalda, piernas, matriz.

Consulta Médico Especial En Vitoria, los días 28 y 29 del actual en el Hotel Pallares.

El Médico especialista, Director de esta consulta de Madrid, llegará a Vitoria y reñdrá de once a seis en el Hotel Pallares, los días 28 y 29 del actual a los que padezcan Hernias (quebraduras), desviaciones de la columna vertebral y matriz, dolor nidades del pecho, espalda y piernas, que deseen curarse con los modernos aparatos especiales articulados que con tan buen resultado viene hace tiempo aplicando dicho Médico.

Vistos por este Especialista todos los aparatos herniarios conocidos, sólo utiliza, por el buen resultado que da, el Reductor Contentivo curativo para las Hernias, inventado por este especialista porque reduce, contiene y cura sin permitirles salir aunque tosa 6 haga movimiento el paciente.

Consulta en Vitoria los días 28 y 29 del actual en el Hotel Pallares.

En Madrid: en el Gabinete del Médico especialista, Preciados, 34 y 36.

CABINETE MECANOTERAPICO DE MADRID

DE MADRID DE MADRID Se advierte al público que esta consulta que hace 8 años viene dándose mensualmente, nada tiene que ver con otras que se anuncian en provincias en los mismos Hoteles, dadas por otros ortopédicos, no por médicos.

Nuestro anuncio dice Consulta médica especial, único medio de evitar confusiones, demostrando ser médico quien las dá. 7832—4—4

Academia Roig

Preparación para Ingenieros y Militares Los alumnos tienen estudio en la Academia. 7494 Estación 47

VINOS

Los selectos vinos y el exquisito Cognac González Byass se expenden en el Café Suizo, Café Universal, Café Suizo Moderno, casa de don Manuel Pérez y compañía y otros establecimientos. Proveedores efectivos de la Real Casa. 7464—3 O. a.

SEGUNDA ENSEÑANZA

Grado de Bachiller Explicación de las asignaturas que comprende el Grado de Bachiller, por el Presbítero don Alberto Cuesta Gredilla, ex-ayudante de las asignaturas de Latín y de Física y Química del Instituto de esta ciudad. Clases individuales de Matemáticas. Florida, 9, principal. 7595 15—4

Peregrinación bilbaina

a Alba de Tormes

La compañía de los ferrocarriles de Norte, ha autorizado a la comisión organizadora de la Peregrinación para que los peregrinos de Vitoria puedan incorporarse a ella en Miranda.

Ponemos en conocimiento, en vista de tales facilidades, de los que desean suscribirse, pudiendo hacer en el Carmen de Vitoria, cuya suscripción se cierra el día siete del próximo Octubre. 7539 10 6

PIANOS CHASSAIGNE FRERES

y otras varias marcas Venta y alquiler. Pianos a plazos y al contado. Cambios y reparaciones. Alava 7, principal (Esquina a la de San Antonio)

Dinero

Se facilita al Comercio en buenas condiciones desde 250 pesetas en adelante, gran facilidad para el pago. Los préstamos se amortizan en noventa plazos.

Comisión de Banca

Se descuentan letras en el acto Ortiz de Zárate 24, 2.º derecha. VITORIA 6548

PAMPLONA

(POR TELÉFONO) (De nuestro servicio especial) 6 t.

Varias noticias Se ha dictado sentencia en la vista de los sucesos de Mendigorria.

Once de los procesados han sido condenados a dos meses y un día de prisión correccional; dos a 3 años, 6 meses y 21 días; dos a 2 meses y un día más 125 pesetas y su absolución a los restantes por falta de pruebas.

La sentencia es muy comentada. No es verdad como ha dicho de que el Rey había venido a esta desde la Granja.</

Son tan baratos y muchísimo más finos que los demás cognacs españoles. Marca recomendada. V. O. S.

COGNACS DEL MARQUES DE BARAMBIO

Son tan finos y muchísimo más baratos que los cognacs franceses. Marca recomendada. Tres caudales. De venta en los cafés, restaurantes, hoteles y tiendas de ultramarinos.

Ama de cría Se ofrece una criada de 21 años de edad, con pecho fresco de 3 meses, para criar en casa de los padres de la criatura ó en su casa. Cuchillería 106-1, derecha. 7594 | 6-3

Zapateros Se desean oficiales para cosido, clavado y borcugué, en obra de Caballero, Señora y niños, en la fabrica de Curtidors y calzado de señores Ureta, Lazpuri y compañía, de Vergara, inutil presentarse sin buenos informes. 7508-15 | 12

VACUNA SUIZA FELIX & FLUCK-LAUSANNE Un tubo con lancetero para 3 vacunas, pesetas 1. Un estuche con 5 tubos, pts. 4 DEPOSITO Dr. J. de Arellano, San Francisco 2 7539 VITORIA 8-3 a

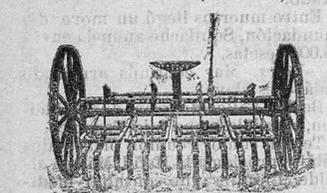
La Froebeliana Fábrica de objetos pedagógicos M. Reinlein y C. - Ortiz de Zárate, 13. Material de enseñanza, escritorio y dibujo. Reglas, cuadradillos, cartabones, muletilas, tableros embarrotados, juegos de ajedrez, papeleras, librerías giratorias para mesa, cajas de arquitectura sistema Froebel, pizarras, bancas unipersonales y bipersonales para escuelas y toda clase de menaje para colegios y centros de enseñanza. 7604

Venta de casa Se vende la casa de nueva construcción sita en esta ciudad y su calle Santo Domingo dentro, señalada con el número 5. En el escritorio del Procurador y Corredor de Comercio don Pedro Usatorre, (Prado 12) se admiten proposiciones para la compra, hasta el día 10 de Octubre inclusive. 7607-10-2

Se sierra leña en sierra mecánica á peseta la hora. Ortiz de Zárate, número 13. 7605 | 8-2

La Industrial Alavesa Sociedad Anónima en Liquidación PAGO DE CUPÓN Desde el día 1.º de Octubre próximo se pagará el cupón número 15 de las obligaciones de esta Sociedad, en las oficinas de la misma, todos los días laborables, de 10 á 12 de la mañana y de 4 á 6 de la tarde. Vitoria 27 de Septiembre de 1907. La comisión liquidadora. 7606-3-2

AJURIA HERMANOS Grandes talleres de construcción de maquinaria agrícola ARAYA (ALAVA)



Sembradoras en líneas y á volée, gradas, desterronadoras, cultivadoras, cubresemillas etc, arados de todas clases maquinaria de Granja etc. Fundición de hierro, hierro maleable y piezas forjadas de hierro y acero eléctrico á precios económicos. Pídanse Catálogos. Representantes en Vitoria SEÑORES HIJOS DE G. USATORRE Depósito Oriente 5 7602

Obra pía de Artaza y Gamiz Las doncellas que como parientes del fundador don Antonio Ortiz de Artaza y Gamiz, se crean con derecho á la dotación de quinientos ducados establecida por aquel, presentarán sus solicitudes documentadas antes del día 20 de Diciembre próximo venidero, en la Notaría de don Vicente Gonzalez Peña, Estación 8, 2.º. 7502-17 D

Se alquila Habitación, tienda y cuadra, frente á la Plaza del Mercado, Informará don Cirilo Estívariz, Francia 31. 7516-15-11

Se vende por aseptarse su duena, una máquina de hacer miel, nueva, del número 9, con todas las piezas para hacer toda clase de punto, muy barata. Se cede á plazos ó al contado. Se enseña gratis á domicilio, aunque sea fuera de la población. Dirijirse: Herrería, 14, 2.º. Vitoria. 7538 | 15-5

Almoneda de libros de muchas clases y materias. Palafóx, Cantú, Buffón, Charrebrán, Tiknor, Balmes, Mariana, etc., etc. De 3 á 5 de la tarde. Arquillos 8 y 9, 3.º derecha. 7592 | 8-5

BANCO DE VITORIA Caja de Ahorros En las oficinas de este establecimiento está abierta al público una Caja de Ahorros, en la que se admiten imposiciones de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de dos y medio por ciento anual.

Pedro Domecq JEREZ DE LA FRONTERA Casa fundada en 1730 Vinos y aguardientes estilo Cognac Representante en Alava: JOSE OCHOA DE RETANA 6661 Independencia 8, VITORIA | 1

Al comercio en general Fábrica de bolsas de papel Almacén de papel de todas clases Viuda e hijos de Amoriza Casa fundada el año 1862 (QUEBRONA) FORUA 6708

Librería, Suscripciones, Encuadernaciones Cuadros y Cromos de toda clase Jerónimo Linacero 7, INDEPENDENCIA, 7 VITORIA Esta casa pone en conocimiento de sus favorecedores haber recibido un inmenso surtido de flores artificiales y aprestos para poder hacerlas, á precios muy baratos. Mapas de Alava y demás provincias de España puestos en tela, en colores, propios para bolsillo á 2 pesetas uno. 6709

BANCO DE VITORIA CAPITAL 3.000.000 DE PESETAS Principales operaciones

Aperturas de cuentas corrientes á la vista y siete días abonando interés. Imposiciones á tres meses desde 1500 pesetas en adelante, que devengarán al 2 por 100 anual. Compra de billetes y onpones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos. Compra y venta de valores del Estado industriales y locales. Ordenes de Bolsas para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres etc. Negociación de francos, libras y marcos á los mejores precios. Descuentos, giros y negociaciones de Letras. Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales é industriales y créditos en cuenta corriente. Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

Fábrica de Cepillos DE Agustin Zabaleta SAN ANTONIO 7 Cepillos para todos usos é industrias, especialidad en la clase del cosido de los mismos. PRECIOS Escobones desde 250 á 6 pesetas uno. Frotares, desde 0'65 á 2'50 idem uno, cosidos. Rebajas sin competencia en todos los demás artículos de este ramo. Botes de color pequeños á 0'45 Idem grandes 0'95 Máquinas de frotar á 7 pesetas una. Brochas para abañiles. Se necesitan aprendizas para la elaboración de la cepillería. 7495-16

Oficial de confitería y cerería, se necesita en la fabrica de Miguel Hueto, San Prudencio, 9, Vitoria. 7601 | 4-3

Automóviles 5552 Venta de automóviles de las mejores marcas, nuevos y de ocasión. Accesorios para los mismos. Pídanse catálogos y condiciones ELORRIO, LONDAIZ Y ESPADA Garage Vitoria, San Sebastián.

Subasta de casa El tres de Octubre de 1907, á las diez y media de la mañana, se venderá en pública subasta la casa de moderna construcción número 50, de la calle Nueva dentro de esta Ciudad, con fachada á dicha calle y á la de Nueva fuera. La subasta tendrá lugar en el escritorio del Procurador y Corredor de Comercio don Pedro Usatorre (Prado 12), donde se hallan desde esta fecha de manifiesto el título de propiedad y pliego de condiciones. 7522 | 13-10

Se necesita un oficial de zapatero para taller. Informarán en esta imprenta. 7448 | 29

Se alquilan habitaciones de 8 á 12 pesetas, al lado de la plaza de abastos. Tratar Ríoja 1, tienda. 7455-24

Se necesita un aprendiz calle de la Florida 7. 7454

Practicante de farmacia Se necesita instruido, libre de quintas y con buenas referencias. Informarán, farmacia de don Gregorio Escolar, Burgos. 7602 | 10-3 a.

La Económica Grandes almacenes de hierro y acero de Hilarión San Vicente y C.º 13, Plaza de la Independencia 13 Existencias de toda clase de hierros, de todos los perfiles para todo trabajo. Aceros de renombradas marcas. Variedad y economía. Los industriales deben visitar este gran almacén donde se encuentran cuantos géneros de hierro y acero convienen. 7529 | 8

ABONOS Los mejores y más baratos son los de LA PROTECTORA AGRICOLA Esta Compañía fabrica excelentes abonos mixtos para toda clase de cultivos á base de las mejores primeras materias que se emplean en fabricación de abonos minerales y de fempta finalmente pulverizada. La forma de su aplicación es igual á la de los abonos minerales; las sustancias orgánicas que contienen y los excelentes resultados obtenidos, aconsejan su empleo con preferencia á otra clase de abonos, pues reúnen la ventaja de los abonos orgánicos y de los llamados minerales.

EN VENTA A 4 pesetas y 50 céntimos cada saco de 50 kilogramos. Abonos para trigo. Abonos para cebada. Abonos para menudas. Abonos para patatas. Abonos para maíz. Abonos para remolacha. Abonos para viñedos. Abonos para forrajes. Abonos para hortalizas. PÍDASE SIEMPRE EL ABONO ESPECIAL PARA CLASE DE CULTIVO DEPOSITO FOLICARPO C. HERRERO Calle de los Fueros n.º 13 y Moraza n.º 1 7593 VITORIA 4-1

EL HABIOSO DOLOR de muchas causas Su único y sorprendente remedio, al minuto y sin riesgo. EL AIBAF SERDNA (anagrama) de Andrés y Fabiá farmacéutico premiado de Valencia, Este remedio no es un preventivo como lo son todos los elixires que se anuncian, sino que combate y vence en el acto á esos dolores, que parece que van á agotar los horrores del sufrimiento, destruyendo al propio tiempo la fetidez que la carie comunica al aliento. Se vende, en Vitoria, farmacia de don José Fernández de Arellano, calle de San Francisco 2, y principales de la capital, á 2 pesetas bote. 6018

ESTOMACALINA ALFAGEME El más radical de los preparados existentes para combatir y curar todas las afecciones del Estómago é Intestinos. Único. Ensayado en la mayoría de los Hospitales de España y recomendado por los clínicos más eminentes. Después de usar los demás preparados tomar la Estomacalina Alfaceme y notaráis alivio á la primera dosis. En las principales Farmacias y en la del autor, Conde de Romanones 8 y 10, Madrid. Precio 4 pesetas. 7291

Todo se fia á Plazos Convenidos á personas serias y de garantía Catálogos especiales

Número 1.º Bicycletas y motocicletas.	Número 8.º Instrumentos para médicos.
Número 2.º Confección de toda clase.	Número 7.º Automóviles.
Número 3.º Muebles.	Número 8.º Gramófonos y cinematógrafos.
Número 4.º Máquinas de coser.	Número 9.º Armas de toda clase.
Número 5.º Piano.	Número 10.º Joyería, relojería y artículos de fantasía.

Se sirven todos los artículos de fabricación alemana, que no se encuentran en los catálogos. Toda discreción. Agencias en todas partes del país. Para más detalles escribir indicando sus señas á la Empresa Alemana Exportadora Arnold Feuer Berlin S. W. 48., Friedrichstrasse 27

CURSOS POPULARES GRUPO ESCOLAR DE LA CALLE DE LA FLORIDA División de las clases

DIAS	PARA LAS SEÑORAS	PARA LOS ADULTOS
Lunes	6:30 á 7:30 Inglés	7:30 á 8:30 Frances
Miércoles	7:30 á 8:30 Frances curso superior	8:30 á 9:30 Inglés
Viernes		
Martes	FRANCES primer curso	FRANCES primer curso
Jueves		FRANCES curso superior
Sábado		

La matrícula de estos idiomas se hace en la Tesorería municipal todos los días laborables de once de la mañana á una de la tarde, al precio de quince pesetas por nueve meses. Los cursos comenzarán el 1 de octubre de 1907.—El profesor director, Ludovico Plessis. 7542 | 15-4

AGENCIA DE Vapores Correos y Rápidos DE LAS MENSAJERIAS MARITIMAS Seis salidas mensuales del Puerto de Burdeos, dos del de Pasajes, para Montevideo, Buenos Aires, Nueva York, Habana, Isla de Puerto Rico, República de Haití y Dominicana, Puerto Plata, Vera-Cruz, Tampico, México, Chile, Valparaíso, Callao (Perú), California, Nevada y á todos los Puertos de la América, á precios más reducidos.—Pedir informes al Agente JOSÉ MARIA CASTERES Calle Bolinas, número 7—TOLUSA (Guztuzcoa)

La Zurcidora Mecánica Con este aparato hasta el niño puede rápidamente y sin igual perfección medias, calcetines y tejidos de todas clases, sean de lana, algodón, hilo ó seda. No debe faltar en ninguna familia Su manejo es sencillo, agradable y de efecto sorprendente. Se remite libre de gastos, previo envío de DIEZ PESETAS. 5943

Compañía Explotadora de Articuza Exportación de carbón vegetal y maderas de roble, haya y castaño, todo en CLASES MUY SUPERIORES Los compradores de estos artículos tienen que hacer sus pedidos por mediación de nuestro REPRESENTANTE EN VITORIA 7960 Don Serafin de Larrea, Fueros II, 2.º COLEGIO PREPARATORIO DE 1.ª Y 2.ª ENSEÑANZA Comercio, Magisterio y Carreras especiales Medio pensionistas y externos Plaza de la Independencia núm. 14.—VITORIA DIRECTOR: Don Apolinar Fernandez de Landa Profesor de 1.ª Enseñanza superior Queda abierta en este Colegio la matrícula para las diversas clases de enseñanza que en él se dan. El 1.º de Octubre comenzarán las clases de 2.ª enseñanza, con arreglo á los Programas y con sujeción á la marcha seguida en las clases oficiales del Instituto. Las clases de 2.ª enseñanza estarán á cargo de los señores Don Luis Fernandez de Landa Licenciado en Filosofía y Letras y profesor de instrucción primaria. Don Prudencio Hueto Ayudante del Instituto, licenciado en ciencias y profesor normal. Don Alvaro Landázuri Licenciado en Ciencias Fisico-Químicas Don Vicente Garcia, Inspector Los alumnos permanecerán en el Colegio por la mañana, de ocho á doce, por la tarde de dos á ocho, exceptuando las horas que tengan clase en el Instituto, al que irán acompañados por un inspector. Para informes y Reglamentos dirigirse al Director, Plaza de la Independencia, 14.—VITORIA 7891 | 7

MALA REAL INGLESA VAPORES CORREOS El vapor correo PARDO Saldrá de Bilbao directo para Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fé, el 8 de Octubre. Admite carga y pasaje. Único vapor directo. SABIÓN Saldrá de Bilbao para Habana, Veracruz, Tampico y New-Orleans el día 22 de Septiembre. Admite carga y pasaje de todas categorías. SAGUA Saldrá de Bilbao para Southampton, Londres, Nueva-York, etc., el día 19 de Septiembre. Trato espléndido, vino y pan fresco en todas las comidas camareros y cocineros españoles. Luz eléctrica. Acomodaciones inmejorables para el pasaje 1.º, 2.º, 3.º, preferente y 3.ª clase en todos los vapores de esta Línea. PRECIOS BARATOS Dirijirse en Vitoria al Agente Blas Gómez Fueros 18, 2.º izquierda

Desde 5 PESETAS al mes se admiten suscripciones en la Asociación de Seguros mutuos sobre la vida con contraseguro LA CANTABRICA DOMICILIO SOCIAL GRA. VIA, 30.—BILBAO Seguros infantiles con contraseguro y Caja de Huérfanos desde 5 CÉNTIMOS diarios Delegado Provincial.—Eugenio Garcia, General Alava 7 VITORIA

Agencia general de vapores correos y rápidos para América INURRIETA HERMANOS—San Sebastián Salidas desde Bordeaux.—Mes de Septiembre Mensajerías Marítimas Vapores correos.—Día 6 el «Esmeralda» el 13 el «Amazona» y el 27 el «Atlántico», directamente para Montevideo y Buenos Aires. Facilio Steam N.º C.º Día 1 el OROPESA el 15 el ORITA y el 29 el ORAVIA. Chargeurs Reunis Vapores de carga y pasajeros.—Día 13 el «Almiral-Courbet» y el 23 el «Almiral-Lamornaix», directamente para Montevideo y Buenos Aires con escalas en Pasajes. El día 13 de Octubre saldrá el vapor ORONA, el día 27 el ORAVIA del puerto de la Pallée, para Talcahuano ó Valparaíso (Chile). Vapor JUNIN salda desde Bilbao El día 8 de Octubre saldrá el vapor JUNIM del puerto de Bilbao con destino á Valparaíso (Chile). Se admiten emigrantes solos ó casados con hijos para embarcar en cualquiera de las salidas anunciadas. AL PANAMA Dos salidas mensuales Para obtener plazas y pasajes en el acto, dirijirse al único representante En Vitoria, Don Vicente Larramendi, Estación 2

Emigración libre para Chile Adoptado por el primer Dispensario antituberculoso de Barcelona, La Coruña, Lisboa, etc., etc. para el tratamiento y curación de la Tuberculosis, Anemia, Neurastenia y enfermedades consecutivas en general. Digestivo superior á todos los conocidos. Venta en todas las buenas droguerías y farmacias. Depósito para España: Perez, Martín, Velasco y C.º, Alcalá número 7, MADRID. En beneficio de mis clientes, el Histógeno líquido Llopis, va envasado en frascos de mucha más cabida que el usado hasta ahora, sin que por esto varíe su precio. Precio máximo en toda España Histógeno líquido 550 pesetas. Histógeno granulado 550 pesetas

HISTOGENO Llopis Instaladora Vascongada Este acreditado Establecimiento hace toda clase de instalaciones de alumbrado, telefonía, timbres, pararrayos y motores á precios reducidos y con grandes garantías. Venta de aparatos de luz, calefacción, cristalería y maquinaria, sumamente baratas. Suministro de materiales al por mayor á Central Eléctricas con grandes descuentos. Taller para reparaciones eléctricas Única casa que vende la mejor lámpara conocida PHENIX Estación, 26.—VITORIA 848

Emigración libre á Talcahuano Valparaíso (Chile) El día 8 de Octubre saldrá del puerto de Bilbao el magnífico vapor JUNIO admitiendo emigrantes obreros y artistas, hombres solos y matrimonios con hijos de todas las edades. El día 29 de Septiembre y 13 y 27 de Octubre, saldrán del puerto de La Pallice (Francia) los vapores correos Orania, Orance y Ortega admitiendo emigrantes de todas clases y matrimonios con hijos de todas las edades. Se recomienda á los pasajeros que deseen embarcar, entreguen sus documentos lo antes posible, pues siendo grande el número de plazas pedidas, necesitan acordarse á tiempo para obtener plaza. Para informes y pasajes dirijirse al agente Don Blas Gómez, calle de los Fueros número 18, VITORIA. 7498

Compañía «OLCOON» para maquinaria é industrias Fabricación por procedimientos modernos Aceites y grasas IMPORTACION Y EXPORTACION «GRAN VELOZ» Oficina y Almacenes en Zaragoza: Asalto 13 7400

# HERPES

CURACION RADICAL Y SEGURA CON EL  
Más de 30 años de éxito constante  
DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS DE ESPAÑA

# DEPURATIVO ARELLANO

# COMPANIA COLONIAL

Indisputable superioridad en  
**CHOCOLATES**  
CAFÉS MOLIDOS Y EN GRANO  
TÉS, TAPIOCAS

CASA FUNDADA EN 1485

**GLOBOS**  
Se venden muy bonitos modelos, en casa de J. Fuertes, desde 0'60 una en adelante.  
Florida 21, imprenta  
**Papel de periódicos**  
Se vende a 3'50 pesetas la arroba, en esta imprenta.

**DISPEPSIA, GASTRALGIA, VOMITOS, NEURASTENIA GASTRICA, DIARREA,**

en niños y adultos, estreñimiento, mala digestión, acidez del estómago, ascitis, inapetencia, alorosis o dispepsia y demás enfermedades del estómago e intestinos, se curan, aunque tengan 30 años de antigüedad, con el

**ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS**  
Marca "STOMALIX", Serrano, 30, Farmacia MADRID y principales del mundo.

**Maquinaria y fundición**  
**Casto Gamarra**  
FRANCIA 12.—VITORIA

Construcción y reparación de maquinaria agrícola e industrial. Transmisiones. Instalaciones y cojinetes de lubricación automática. Turbinas y toda clase de trabajos para la molinería.

Columnas. Balconaje. Trastuegos. Chapas. Bujes. Toberas. Saetines puntas. Rodetes de hierro dulce y colado. Cruces y columnas con cadenas y toda clase de piezas fundidas sobre plano o modelo. 7487-7 N

**L' UNION**  
Compañía Francesa de Seguros Contra Incendios  
Fundada en 1828

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1905

Capital social	Francos	10.000.000
Reservas		15.411.660
Prima a recibir		102.193.288
Total de garantía	francos	127.604.948
Primas cobradas el año 1906		26.000.000

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1906: 23.677.000.000 francos. Sinistros pagados desde el origen de la compañía, 333.000.000 francos.

Subdirector en Vizcaya y Alava: don Ramiro de Orbeago, Estufa II.

BILBAO. Dirigirse en Vitoria a don Blas Gómez, Fueros 13, 2.º izquierda. 6935

## MOTO CICLETAS Y BICICLETAS



Las más perfectas conocidas y a precios reducidos dada su superioridad. Se admite el PAGO A PLAZOS 4 PESETAS SEMANALES.  
Catálogos: Señora Viuda de J. Atauri. 6983 | m. j. s  
Plaza de la Virgen Blanca, 2.—VITORIA

**Licor chartreuse amarillo y licor benedictino**  
En cajas preparadas para dos litros  
A cada caja acompaña una instrucción para hacerlo.  
Precio de la caja para dos litros, 1'50 pesetas  
De venta en la imprenta de este periódico



Modelo de escopeta de fuego central dos cañones a pesetas 45 y 50

**AZPIAZU**  
H. NOS  
**MUEBLES**  
S/Nº 22  
Arca 8-5 y 6  
**ESTACION 33**

Heraldo Alavés Se admiten esquelas hasta los cinco días de la tarde

## Un nuevo suero

Descubrimiento sensacional. Curación de las enfermedades de la piel y también de las llagas de las piernas.



Antes de la curación  
Después de 15 días de tratamiento

Homos señalado a los lectores de este periódico el descubrimiento sensacional del señor RICHELET, Farmacéutico y Químico en Sedán de Francia, en lo que toca a las enfermedades de la piel. Aquí la lista de estas enfermedades que han sido curadas, después de algunos días por este tratamiento maravilloso: Acne, herpes, impetigos, acnes, sarpullidos, prurigos, rojeos, sarpullidos larvales, síncosis de la barba, comezónes, llagas varicosas y eczemas varicosas de las piernas, enfermedades sífilíticas.

Este maravilloso tratamiento ejerce su acción tanto sobre el punto en el cual se localiza el mal, como sobre la sangre, que después de algunos días, se encuentra transformada y purificada.

Todos los ensayos tuvieron buen éxito, y no se ha producido jamás una recaída, después de la curación.

El precio del tratamiento es proporcionado con todas las condiciones de la fortuna.

(Existe también un tratamiento para los niños de 3 años hasta 16)

Amba el señor RICHELET de instalar depósitos de su tratamiento en todas las boticas y droguerías de España.

Un folleto, en lengua española tratando de las enfermedades de la piel, ha de ser remitido gratuitamente, por los depositarios, a todas las personas que lo piden.

Para obtener también gratuitamente ese folleto, basta dirigirse al señor

**L. RICHELET, 13 rue Gambetta, en Sedán (Francia)**  
Depósito general y venta droguería de DON FRANCISCO LOYATE, calle San Ignacio de Loyola 9 (frente al Mercado).—San Sebastián.  
Puntos de venta: don Ricardo Buesa, droguería, calle Prado, número 2, Don Gabriel Buesa, droguería, Estación, número 2. 6445

## JOSÉ ARÁMBURU

Estación 7, tienda y 1.º piso  
Sastrería Eclesiástica, Ornamentos de Iglesia y Orfebrería Religiosa

**SASTRERIA**  
Corte y confección esmeradísima en Sombras, Duletas, Mantos, Capotes, trajes para Canónigos, Sombreros, Bonetes, Solideos, Gorros, Chellecillos, etcétera, etc.

Botas y Trajes para Estudiantes y Caballeros.  
Géneros extranjeros y de confianza.  
Tintes sólidos que no pierden.

**ORNAMENTOS Y ORFEBRERIA**  
De las mejores fábricas extranjeras. Bordados, Brochados, Tisús, Espolones, Gros, Damascos, Rasos, Terciopelos y toda clase de tejidos y galones. Cálices, Copones, Custodias, Candeleros, Arañas, Cruces, etc., etc.

Servicio completo de mesa.

Gran Depósito de legítima PLATA MENESES Tanto en servicio de mesa como en objetos novedad para regalos  
7, Estación 7, tienda.—VITORIA 7521

**PLATA MENESES**  
Variado surtido para iglesias y oratorios  
ESTATUAS RELIGIOSAS DE TODAS CLASES  
Vasos y cubiertos de reglamento para colegiales  
SERVICIOS PARA CAFÉS, FONDAS Y VAPORES.  
GRANDES NOVEDADES EN OBJETOS PARA REGALOS

Cubiertos PLATA MENESES Garantizados  
Arreglo, plateado y dorado de objetos usados.  
Despacho de fábrica: Bidebarrieta, 7, Bilbao.—Teléfono 597

Jabón eléctrico para limpiar objetos oro, plata y metales plateados 7228 a

Depósito en Vitoria, José Arámburu, Estación 7

## Gran Almacén de Muebles "LA ECONOMICA"

Completo surtido en muebles de todas clases, para casas particulares, Colegios, Bañerías, Hospitales, Conventos, etc., etc.

Se construyen camas de hierro con su buen somier a Ptas. 18'75  
Id. "id. de madera con su id. a 24'25  
Miraguano blanco 1.ª calidad a pesetas kilogramo.  
Grandes existencias  
Exportación a provincias.—Ventas al contado y plazos.  
A Ptas. 1.—VITOL 30212 4998

Seguros marítimos.—Seguros incendios  
Seguros valores.—Renas vitalicias.

Plazas condiciones y tarifas a la COMPAÑIA ANOTADA DE SEVILLA

**AURORA**  
Estación, número 5.—BILBAO  
Sub-director en Alava, Vicente M. de Irujo, Independencia 1, 2.º

**Compagnie d' Assurances Generales**  
CONTRA INCENDIOS 6818  
(Reaseguradora de "La Polar,")  
La más antigua y poderosa de las francesas  
Fundada en París el año 1819  
CAPITAL Y RESERVAS 25.530.000 FRANCOES  
Primas recaudadas en 1905, 12.902.000 francos  
Importe de Sinistros pagados en dicho año francos 6.977.000

Esta Compañía cuyas acciones de 1.000 francos se cotizan en la Bolsa de París a 27'50, ha repartido en el año último un dividendo de 1.350 francos por acción, que equivale al 13% de beneficios.

Sudi-ector para Alava, Teodosio Botaz, San Antonio 4, 1.º

## Aguas Minero-Medicinales DE LA COLONIA "LA ALISEDA,"

PROVINCIA DE JAEN

Su altura sobre el nivel del mar es de 700 metros. El día 15 de Abril comienza la 1.ª temporada oficial  
Propiedad del Excmo. Sr. D. JOSÉ SALMERON Y AMAT  
Manantial de San José  
No tiene rival; despende en 24 horas 20.365'62 litros de agua y un caudal de agua de 273.024 litros en dichas 24 horas y con grandes elementos radioactivos.

Conocidos son los efectos prodigiosos de estas aguas en la mayor parte de las enfermedades del aparato respiratorio, como son: catarrros de laringe y bronquiales, aunque estén sostenidos por lesiones cardíacas, infartos pulmonales, emfisemas, bronquiectasias, predisposición tuberculosa o tuberculosis incipiente, tisis bacilar en primero y segundo periodo.

Las propiedades radioactivas de las Aguas de La Aliseda, evidenciadas en análisis escrupulosos, garantizan su extraordinaria eficacia.

**CLIMATOTERAPIA**  
El clima de la Aliseda es de montaña. La cordillera Mariánica lo defiende de los aires del N. Los frondosos montes de escasa altura; los pintorescos valles; el aire embalsamado por multitud de plantas aromáticas de la familia de las labiadas; el suelo permeable y duro; la poca humedad atmosférica y la altitud sobre el nivel del mar, son los principales factores de aquel clima tónico y del delicioso panorama que tanto alegra el espíritu del enfermo.

La cura de aire, que allí se hace constantemente unida a la acción de sus notables aguas azoadas, ocasionan muchas curaciones que parecen milagrosas.

Temporadas oficiales.—Desde 15 de Abril a 30 de Junio y desde 1.º de Septiembre a 15 de Noviembre.—Coches a los trenes mixtos en la Estación de Santa Elena (Ferrocarril de Madrid a Sevilla), sin necesidad de avisar.—Fonda de las primeras de España y Restaurant sin alteración de precios.—Café.—Duchas.—Correo diario.—Misa los días festivos en la Capilla del Establecimiento.—Casas particulares de alquiler para los que deseen hacerse ellos mismos de comer ó vivir independientes.

**HUEVOL FLAN Y JALEA INGLESA**  
Postres exquisitos  
Precio: 65 CÉNTIMOS cajita  
Pídase en Ultramarinos  
Al por mayor **COMPANIA HUEVOL** Calle San Martín, 46 San Sebastián

## Servicios de la Compañía Transatlántica

Línea de Cuba y Mejico.—El día 17 de Septiembre saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Coruña el vapor Reina M.ª Cristina.—Capitán D. A. Fernández directamente para la Habana y Veracruz, admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba a Isla de Santo Domingo.

Línea de Nueva-York, Cuba y Méjico.—El día 26 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 30 de Málaga y el 31 de Cádiz el vapor Antonio Lopez.—Capitán don P. Oliver directamente para New-York Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos litorales Cuba a Isla de Santo Domingo. También admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Habana.

Línea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor Montevideo.—Capitán don J. Oyabida directamente para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Carúpano, Coro y Cumaná con trasbordo en Puerto Cabello y para Trinidad, con trasbordo en Curacao.

Línea de Filipinas.—El día 31 de Agosto saldrá de Liverpool, y el 14 de Barcelona habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor Isla de Panay.—Capitán don A. Garriga directamente para Génova, Port-Saïd, Suez, Colombo, Singapur y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África de la India, Java, Sumatra, China Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires.—El día 3 de Septiembre saldrá de Barcelona el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor P. de Sastre.—Capitán don A. Roldós directamente para Santa Cruz de Tenerife Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Canarias.—El día 17 saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz, el vapor M. L. Villaverde.—Capitán don R. de Pano, directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso haciendo los escalas de Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Línea de Fernando Poo.—El día 25 saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor San Francisco.—Capitán don M. Antich, para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la costa occidental de África y Golfo de Guinea.

Línea de Tánger.—Salida de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes.  
Salida de Tánger Martes, Jueves y Sábados.  
Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30% en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públicas de 14 Abril 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.

Servicios Comerciales.—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrieros que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta como ensayo, deseen hacer los exportadores.

**LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL**  
COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España  
Francia y Portugal

42 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios  
Subdirector en Vitoria: J. A. Quiroga y Gachica  
PLAZA DEL REYESSE, 10, 1.